

卷  
縣  
藤

廣西民間文學作品精選

8

8

廣西民族出版社

# 广西民间文学作品精选

## 藤县卷

主编：曾南城

副主编：李香港

尹德贤

广西民族出版社

# 廣西民間文學作品精選

廣西民間文藝研究室  
廣西民間文藝家協會

總編

# 藤 县 卷

廣西民族出版社

(桂) 新登字 02 号 00078

广西民间文学作品精选·藤县卷

曾南诚 主编



广西民族出版社出版发行

广西民族语文印刷厂印刷

\*

开本 787×1092 1/32 14 印张 300 千字

1993 年 12 月第 1 版 1993 年 12 月第 1 次印刷

印数：1—2,000 册

ISBN 7—5363—2613—0/I·660 定价：7.00 元

试读结束：需要全本请在线购买：[www.ertongbe.com](http://www.ertongbe.com)

# 《广西民间文学作品精选》系列丛书

## 总 编 委

顾 问： 钟敬文 贾 芝 李英敏 武剑青 蓝鸿恩  
韦其麟 蓝怀昌 过 伟 蒙光朝 杨通山  
陆 里 黄福林

总 编： 农冠品 冯 艺

副 总 编： 曹廷伟 苏长仙 方士杰 李肇隆 韦宗瑜

总 编 委：（按姓氏笔画排列）

方士杰 王其鹏 韦文俊 韦苏文 韦志彪  
韦宗瑜 冯 艺 农学冠 农冠品 邢志萍  
苏长仙 苏胜兴 吴 浩 欧志克 罗秀兴  
周作秋 曹廷伟 黎浩邦 覃承勤 潘其旭

总编委会编辑室：

主 任： 黎浩邦 覃承勤

副 主 任： 邢志萍 韦苏文 欧志克

1030

# 《广西民间文学作品精选·藤县卷》

## 编委名单

顾 问：苏荣纲 石先绪 邓辉全 李明健  
玉振全 周元超 洗爱珍 李东  
李月昌 黎毅 莫卓夫 黄子光

编委主任：包军

编 委：（按姓氏笔划排序）

尹德贤 朱芳芬 李文农 李志文  
李秀港 李曼丽 周峰 欧朝坤  
郭裕 黄伟忠 署安 曾南城

主 编：曾南城

副主编：李秀港 尹德贤

执行编辑：尹德贤

助 编：魏乾泽

## 编辑说明

一、我区各地（市）、县在完成民间文学三套集成资料本的基础上，各自精选有代表性的民间故事、歌谣、谚语编纂出版，由广西民间文艺家协会、广西民间文艺研究室主编，广西民族出版社出版。

二、丛书成立总编委会，聘请顾问若干人，设总编二人，副总编五人，编委二十人，总编委编辑室编辑五人。

三、每集设执行编审一至二人，负责该集的审定，责任编辑一人，由出版社指派。

四、分批出版，每批十集，按交稿先后次序排列编号。每集均32开本，封面封底统一装帧设计。每批换一个色彩，基本设计图案装帧不变。

五、每集均有《总序》，由全国著名民间文艺家贾芝研究员撰写；每集有《前言》、《后记》，由该集的正副主编或顾问撰写；每集的顾问、正副主编、编委和编辑，由该市、县自行推举委任。

六、每集字数在20—25万字以内。

七、各类作品在每篇题目后面注明民族，在篇末注明流传地区、口述者、采录翻译者、采录时间和地点。

八、各类作品按故事、歌谣、谚语三部份分大类、细类列出目录。

九、书中对非本地人不易明白的人名、地名、风俗、典故等加以注释。

十、书中所有年月日、重量、数量等数字，均统一用阿

拉伯数字。

十一、每集书末附本集编写人员、重要口述者、采录翻译者一览表。表内包括姓名、性别、年龄、民族、文化程度、单位及职务、通讯地址。

《广西民间文学作品精选》系列丛书

总编委会

1991年2月20日

# 总序

贾芝

广西壮族自治区地处祖国西南边陲，是多民族聚居地区之一。有壮、汉、瑶、苗、侗、毛南、仫佬、仡佬、水、彝、回、京等12个民族，民间文学异常丰富。“桂林山水甲天下，阳朔山水甲桂林。”广西那奇丽的山川秀色，令人心醉神驰；广西更是被誉为歌仙刘三姐的故乡，鱼峰山的中秋歌会，夜间柳江飘灯，令人留连忘返。解放初期，我到柳城参加土改，临走时老乡在大榕树下以歌声和泪花送别。壮族每年逢歌节，许多地方都有歌墟；平日也随处可以对歌或以二声部的“欢”集体对唱自娱；岩仰、田阳等地的歌墟，有几万人之多，人们盘古论今，男女对答，甚至几天几夜歌声不绝，尤为壮观，看来歌海之称名不虚传。《中国民间文学三套集成》的编纂出版中，广西首先推出《中国歌谣集成广西卷》作为国家卷的第一本，也不是没有缘由的了。

在人类社会的漫长历史中，人民大众的口头文学从来都是文学发展的源头；在进入阶级社会之后，它又成为被剥削和被压迫者的文学。这种以口耳相传和演唱为特点，或者诗、歌、舞三位一体的文学艺术，不识字的人或者没有文字的民族，都能参与创作和表演，施展文艺创作才能并分享其艺术的美。伟大的诗人、作家是一个民族的骄傲和杰出的代表，然而他们也正是吃人民奶汁成长的；而且不要忘记，就在人民中也有荷马式的民间艺人和刘三姐那样的歌手。广西各族人

民所创造的丰富的民间文学遗产和能诗善歌的习俗，足以印证和说明这种历史状况。

纵观这些民族的民间文学，广泛记录了他们远古以来生息繁衍的自然环境、历史变迁，不同的民族习俗、伦理道德和宗教信仰，表现了人们悲苦和欢乐，理想和愿望，并且充沛地反映了反抗侵略压迫的斗争和爱国主义激情；在艺术上也有其独特的创造和技巧。例如侗族保留有原始部落社会的“款”及讲“款”仪式；侗族及其它一些民族至今还有“神判”的风俗；不仅壮族有著名的歌墟可与甘肃莲花山的“花儿”会媲美，侗族有“行歌坐月”，瑶族有“坐歌堂”，苗族有龙舟节的“飞歌”；也有不会对歌就不能成婚的习俗。到金秀大瑶山我还遇到瑶族女歌手们集体对歌和以茶和歌热情待客的动人景象。壮族有它所特有的“勒脚歌”、“嘹歌”等山歌形式；瑶族、六甲人有“细声歌”；侗族则是一个音乐异常发达的民族，有内容不同的多声部合唱的“大歌”，有男女边唱边舞的“多耶”，有歌手自弹自唱的“琵琶歌”等等。1980年我在三江遇到侗族歌手吴仲儒，他在侗族鼓楼里弹唱《哭周总理》，边弹边落泪；他曾到山那边湖南地区弹唱，很受欢迎。1986年，我们与国际著名民间文学家芬兰劳里·航柯先生共同组织了中芬广西三江侗族民间文学联合调查，通过航柯教授主编的北欧民间文学《通讯》中国专号，侗族民间文学由此走向世界。这也是广西民间文学工作者努力的成就，一个新的里程碑。广西的著名歌手如黄三弟、圈郎桥、吴居敬等，都是掌握了民间诗学的即兴诗人，许多群众也都有即兴歌唱的做诗才能，不能不令人折服。神话、传说、长篇叙事诗较早记录的有壮族的《布伯》、《布洛陀》，苗族的《哈迈》，

侗族的《珠郎与娘美》；近几年有《嘹歌》中的《唱离乱》和《马骨胡之歌》，布努瑶的《密洛陀》，侗族的远祖歌《嘎茫茫道时嘉》等等。还有各种民间故事、传说、寓言等不同形式的作品，在广西各民族中自然也是极其丰富的，这只是浏览一下民间文学三套集成目前已编印的县卷资料本，就会令人感到欣慰，其数量与歌不相上下。就如世界闻名的《灰姑娘》故事，首先用文字记载在唐人段成式的《酉阳杂俎》的《叶限》故事里，其标名就是从广西人李士元那里收集到的。而《莫一大王》故事，追源求溯，可以看到是夜郎《竹王》故事的衍变。而现在流传的《布洛陀》神话，其流行地域，可包括到今广西、贵州、云南三省的壮族、布依族、水族。闻一多先生有名的《伏羲考》里共引用四十九例故事，其中十九个是在广西搜集到的，而《百鸟衣》故事经壮族诗人韦其麟用叙事诗再创作，已翻译到外国传播，走进世界文学之行列。至于侬智高的传说，太平天国、抗法战争的传说以至韦拔群、红军的传说，还有花山崖画和各种风物传说及各种类型的民间故事，给我们展示了广西民间文化艺术一个长长的画廊。肖甘牛记录的与壮族民间工艺相联系的《一幅壮锦》是解放初期就引起注意的，后来他的苗族故事《灯花》，经日本君岛久子先生翻译传到日本后，还引发了一段佳话。

广西从六十年代成立了民研会，工作一直走在前列，出版了不少广西各族民间文学资料集和论著，还编写了壮族、瑶族、毛南族及其他民族的文学史。

近十年来在十一届三中全会的改革和开放的正确路线指引下，我国民间文学的搜集、整理和研究进入大繁荣、大发展的时期。1984年，文化部、国家民委和中国民间文艺家协

会联合下达 808 号文件，发起编纂中国民间文学三套集成，并为此而开展了全国民间文学普查。广西的民间文学普查和《集成》编辑工作也有很大发展。如果回顾一下，从三十年代到抗日时期，仅仅出的《广西特种部族歌谣》（陈志良）等寥寥几本集子已引人注目，同今日的成果相媲，确是不可同日而语了。三千多个专业工作者参加了普查和《集成》的编辑工作，基层的文化工作者更是难以计数。全自治区 13 个地、市，85 个县（市）都进行了比较深入的普查采录工作。截至最近，据统计已经编印了歌谣资料 115 册，约 2000 万字；故事资料 76 册，约 1800 万字；谚语 61 册，约 180 万字；共 252 册，总计 3980 万字。这不包括已搜集到手而尚在编选的很多资料。《中国歌谣集成广西卷》就是在各地、市、县搜集的 2000 万字歌谣资料和以往历年搜集的 1000 多万字歌谣资料的基础上编选的。广西的故事卷和谚语卷，目前也正在加紧编选。

我们今天所以能够获得这样巨大的成绩，既出作品，又出人才，还不断产生研究成果，首先应归功于自治区各级党和政府的领导，他们重视三套《集成》工作，把它视为弘扬民族文化，建设社会主义精神文明的一项巨大工程。广西有一批卓越的民间文艺家和广大基层文化工作者起了先锋作用。

现在广西除了编辑三套《集成》国家卷，还要公开出版广西地、市、县《民间文学作品精选》系列丛书，这无疑是一件大好事。我们在南宁看到民协广西分会《集成》办公室收到的三套集成县卷资料本，错落有致，琳琅满目，一种收获的喜悦和满足油然而生。这是自治区各民族民间文学蕴藏

普查的成果，它凝聚着广西民间文学工作者的心血和汗水。然而，如何保存和使它发挥作用，还是一项很艰巨的工作。我们常常想，怎样使这些遍及全国近三千个县的可贵的资料活起来呢？这是一个值得思考的问题。

我们一直重视县卷资料本，因为它既是编好《中国民间文学三套集成》的保证，也是一切选本和研究工作的基础。我也一再强调过首先要编好县卷资料本，也主张出版各县的选本，作为群众文学读物在当地推广，为建设精神文明服务，同时广泛发挥地方性的民间文学作品的多种功能，例如作为科研资料，只出版内部资料本，显然也达不到交流推广。近几年有些省、区相继出版本省（区）地、市民间文学丛书；或按民族编选的系列丛书，显示了各省、区和地方的民间文学特点，大概也是由于仅仅在内部县卷资料本的基础上出版三套《中国民间文学集成》不免有所缺陷的缘故。我认为，如果全国公开出版一套近三千卷的县卷选本系列丛书，与国家卷的《中国民间文学集成》（三套）相辅相成，更能体现集中中国民间文学之大成的意义，自非字数有限的国家卷精选本所能代替，其中也包罗在观察和研究民族民间文化的发展上某些不可超越的历史内容。

因此，广西率先出版地、市、县《民间文学作品精选》系列丛书，是迈出探索性的一步，是一个创举。

广西的同志要我为这套系列丛书写序，不揣浅陋，略述观感，并借此说一点意见和希望，表示衷心的祝贺！

一九九一年三月一日初稿

三月十一日改稿

# 序　　言

曾南城　包　军

五千年中华民族的历史，记载着劳动人民创造的灿烂的民族文化。民间文学就是在古老大地上盛放的一支闪亮的奇葩。藤县历史悠久，是广西的多民族聚居地之一，在人类社会漫长的岁月中，藤县人民所创造的丰富多彩的民间文学，以其独特的内容和风格，反映了劳动人民特定的历史和生活，理想和愿望，疾苦和欢乐，以及他们对爱情的忠贞和对压迫的反抗，表现了他们的审美观点、道德观念、宗教信仰和风俗习惯，并且通过这些口头文学的描述来认识生活、认识社会、认识历史、认识真善美与假丑恶，从而铸成我们民族的勤劳、勇敢、向上的品德，给我们以无穷的力量。因而，当我们今天将藤县民间文学的珍品荟萃成册付梓出版的时候，我们认为，这不仅是对藤县民族文化发展史作了一项珍贵的记录，而且对研究藤县历史、政治、经济、哲学、语言、风俗等，也有着极其重要的特殊价值。

藤县人民世代聚居于浔江南北。在风光旖旎的藤南和山水秀丽的藤北，长期流传着许许多多动人的故事和优美的歌谣。在这里，历史英雄、地方名胜、古城文化、小镇风情，令人敬仰神驰；浔江下游两岸，南北群山村寨，尤其赤水险峡、绣江之渡、蒙河岸边、大水江畔、太平石山、古龙盆地、小娘

山上、罗万山下、龙殿顶端、虎榜岭坡、鹿伏山头、猫儿岭脚、鸡笼崖口、望天狮麓、天堂顶巅、六练高峰等地方的美丽传说，都充满了神奇的色彩，给我们展示了一系列自古就具有历史优势的藤县民间文化艺术的长廊。这些精彩的民间文学作品，是藤县世代人民社会实践的生活缩影及其生产斗争的智慧结晶，具有浓郁的乡土气息和独特的民族艺术，历来为人民群众所喜闻乐见，并以顽强的生命力流传至今。这些作品，反映了一个民族艺术的灵魂以及藤县人民祖祖辈辈的性格特征和习俗风貌，不愧是一块在几千年民间烟海中抢救出来的文学瑰宝。今天，将这块瑰宝奉献于世，让藤县的民间民族文化得以弘扬，从而增添我们的民族自豪感和爱国主义精神。

《广西民间文学作品精选·藤县卷》是在《中国民间文学集成广西卷》藤县资料本的基础上重新加以搜集、整理、补充、精选而成的。此书的出版，对挖掘、研究和推广藤县民间文学的历史价值、为社会主义时期改革开放形势下的文学与经济发展和民族精神文明建设，都能起着多种功能的作用；对研究民族民间文化和其他多种学术的工作者和爱好者，都会得到良好的收益和启迪，从而使我们藤县民间文学这块瑰宝，在南方百越民族中，放射出更加璀璨的异彩！

1993年8月·藤州

# 藤县民间文学概况

尹德贤

藤县，古称藤州，僻居祖国南疆，位于广西东部，跨浔江下游两岸。浔江自西而东经县境中部流贯，绣江由南往北、蒙江由北往南与之交汇，接于港澳。自古舟车辏集，人物繁稠，称为名郡。

藤县现辖二十个乡镇，分别为藤城、南安、埌南、金鸡、象棋、天平、蒙江、太平、和平、古龙、大黎十一镇及城关、津北、同心、新庆、岭景、平福、东荣、宁康、赤水九乡。全县3946平方公里，总人口772357人（90年人口普查人数），除壮、瑶、仫佬、侗、苗、毛南、满、回、黎、布依、土家、京、彝、蒙古、白、水族2056人外，其余主要为汉族。流通的语言以白话（粤语）为主。

藤县地处丘陵山区，境内到处藤萝密布，离县城五公里处有一山盛产白藤，故得名藤县。藤县山环水绕，风景秀丽，境内有名胜风光，素有“藤州八景”之称，县城附近有访苏亭、浮金亭、四王亭、菊魁亭、冯京亭等，县内地理环境优越，天然古迹甚丰，因此遐迩驰名。

县境多处新石器时代遗物的发现和出土，以及各历史朝代的文物，证明这里早在公元前约一万年前就有人类在此繁衍生息，而且经济文化随着朝代而不断发展。自古生息在这